Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Skater Hockey
Inline Hockey

FSHBR 1992

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dzos Volants	JNR
CLUB 2	Aumont Loggers	JNR

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	30.01.2017
Start / Beginn Début / Inizio: 20:05	End / Ende Fin / Fine: 21:45	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	JN127
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	20

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	1725	EMERY Aurélie	
Official scorer Marqueur	16707	ROULIN Vanessa	
Referee 1 Arbitre 1	2842	DEMIERRE Michaël	
Referee 2 Arbitre 2	9101	POULICHET Vincent	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	9	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
13	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
47	C	VILLADONIGA	Pablo				3028
98	A	SAVARY	Hugo				3344
39	G	GUISOLAN	Axel	X	X	X	3132
33	G	AEBISCHER	Samuel				2940
27		MARMY	Denilson				2939
20		FISCHER	Blaise				2640
7		CHASSOT	Fabian				3031
29		NOTH	Lucas				3452
95		AYER	Simon				16780
4		MARCHAND	Nathan				3963
10		GIVEL	Guillaume				3164
28		SOTTAZ	Nathan				3160

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	EGGER	Sandy		2617

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T
16:23	28	95	1
17:12	29		2
33:20	27	47	3
39:20	4	7	4
41:26	10		5
43:50	4		6
44:22	10	95	7
45:14	27		8
46:56	7	27	9
48:36	28	27	10
51:28	28	4	11
52:54	27	7	12
53:40	10	27	13

TOTAL: 13

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
36:13	10	2	38:13	D
49:07	10	2	51:07	H
51:58	95	2	53:58	C1
56:25	95	2	58:25	H
59:47	10	2	60:00	I

TOTAL: 10 min

2 Aumont Loggers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	VOLERY	Simon				2885
88	A	PECLARD	Hugo				2886
19	G	SANSONNENS	Thibaud	X	X	X	3487
	G						
69		BIELMANN	Nicolas				2915
96		SAVARY	Valentine				3614
66		FAUGUEL	Marion				16749
2		VOLERY	Simon				16770

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	
	ZURKINDEN	Mathieu		3739

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
43:25	2		1

TOTAL: 1

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
02:15	96	2	04:15	H
35:55	96	2	37:55	J1
37:55	96	2	39:20	D
51:58	69	2	53:58	B2
52:12	96	2	52:54	H

TOTAL: 10 min